

1929-1935 nytår

AFSENDER MODTAGER

Wilhelmine Berg Elena Larsen, Johan Larsen, Peter Andreas Larsen,
Elisabeth Neckelmann

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Sprog:
Da

Dateringsbegrundelse:
Brevet er kun dateret "Mandag".
Det indeholder en nytårshilsen. Brevet er stilet til Elena/Bimse Larsen, Johan/Lysse Larsen og deres søn, Peter/Bamse Larsen. Sidstnævnte blev født 1929, og eftersom der er hilsen til ham og ikke til søn nr. to, Jens, som kom til verden i 1935, er brevet sandsynligvis skrevet mellem 1929 og 1935.

Generel kommentar:
Det vides ikke, hvem "Drengene" var.
Muligvis Anna og Fritz Sybergs yngste.

Afsendersted:
Pilegaarden

Omtalte personer:
Franz Glersing
Peter Andreas Larsen
Jørgen Schou
Nalle Schou
Anna Louise Syberg
Hans Syberg
Poul Uttenreitter

Arkivplacering:
Brevet er i privateje

Trykt udgave:
nej

Proveniens:
Brevet ejes af en efterkommer af Elena og Johan Larsen

DOKUMENTINDHOLD

Wilhelmine Berg/Tante Mis sender nytårshilsen fra Pilegården i Kerteminde og fortæller, hvem der har været på besøg eller skal komme.

TRANSSKRIFTION

Pilegaarden. Mandag.

Kære Tante Lis og Bimse og Lysse og Bamse.

Jeg sender jer i Hast en Nytaarshilsen og takker for Julekortet. Jeg har været et efterladende Bæst i Aar m.H.t. Julekort, jeg har haft saa morderlig travlt - og har for Resten endnu. Folk kommer og rejser, først var Buf og Nalle og Bamse ["Bamse" overstreget] Gæster her, de rejste 3 Juledag. Samme Dag kom Hans, han rejser Nytaarsdag, og i Dag kommer Uttenreitter, han rejser sammen med Drengene på Lørdag. Rabbe rejser Mandag - og saa sidder vi alene tilbage i store Minder. - Gud ved, hvad det egentlig er, jeg skriver, de sidder inde i den lille Stue i [et tegn overstreget] en rivende Pilegaardsdiskussion - høj Filosofi. Det var kedeligt, at I skuffede os, jeg havde glædet mig til at se Bamsen - og Jer ogsaa, se'følgelig.

Naa, mange Hilsener og mange G ["G" overstreget] gode Ønsker for det nye Aar, Held og Lykke med Bedriften, det ønsker vi allesammen, raaber de.

En ekstra Hilsen til Bamse
fra
Tante Mis.

Pilegaarden. Monday.

Dere Tante Ger. & Børnne og
Lysse og Børnne.

Vi sender jer i Høst en
Nylåndsbeskæftigelse og takker for
Julekortet. Vi har været et
efterladende Bost i Høst
m. H. L. Julekort, vi har haft
saa marterlig Kraalt — og
har for Reslen endnu. Folk
kommer og rejser, fortæller
Børn og Mille og Børnne Gosteren
her, de rejste 3 Juledag. Sammen
og kom Hans, kom rejser
Nylåndsbeskæftigelse, og i Dag kommer
Ullenskjær, kom rejser sam-

men med Drengene paa Lørdag
Kahke rejses Monday - og saa
siddes vi alene tilbage i store
Munder. - Gud ved, hvad det
egentlig er, og skrives, de sidder
inde i den lille Stue i den
naende Illagaards disputation
- høj Filosofi. - Det var bedde-
ligt, at I skuffede os, og havde
glædet mig til at se Bamsen
- og jer ogsaa, se' falget.

Saa, mange Helener og mange
og gode Grøder for det nye Aar
Held og Lykke med Bedrif-
ten, det ønskes os allesammen,
men, trækker de.

En elsket Helener til Bamsen
fra

Tante Chris